

(A)

(N° 9.)

SÉNAT DE BELGIQUE

BELGISCHE SENAAAT

SÉANCE DU 18 NOVEMBRE 1924

VERGADERING VAN 18 NOVEMBER 1924

Projet de loi relatif à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré des ouvriers mineurs.

Wetsontwerp op de verzekering tegen ouderdom en vroegen dood, ten behoeve der mijnwerkers.

(Voir les nos 371 (session de 1922-1923), 123, 128, 137, 256, 275, 316, 337, 383, 403 (session de 1923-1924) et les Annales parlementaires de la Chambre des Représentants, séances des 12, 17 et 24 juin; 1, 2, 3, 4, 8, 16, 18, 23 et 25 juillet 1924, et le n° 258 (session de 1923-1924) du Sénat.)

(Zie de nrs 371 (zittingsjaar 1922-1923), 123, 128, 137, 256, 275, 316, 337, 383, 493 (zittingsjaar 1923-1924) en de Handelingen der Kamer van Volksvertegenwoordigers, vergaderingen van 12, 17 en 24 Juni; 1, 2, 3, 4, 8, 16, 18, 23 en 25 Juli 1924, en het n° 258 (zittingsjaar 1923-1924) van den Senaat.)

Amendement proposé par MM. Lombard et consorts.

Amendement voorgesteld door den heer Lombard c. s.

ART. 25bis (nouveau).

ART. 25bis (nieuw).

Les veuves de mineurs tombant sous l'application des articles 20, 21 ou 24, reçoivent à charge du Fonds commun un supplément de pension égal à 18 francs par 25 points au-dessus de 400 de l'index des prix de détail du Royaume publié par le Ministère de l'Industrie et du Travail.

De weduwen der mijnwerkers, die onder toepassing vallen der artikelen 20, 21 of 24, trekken, ten laste van het Algemeen Pensioenfonds, een pensioentoeslag gelijk aan 18 frank voor elke 25 punten boven 400 van het indexcijfer van de kleinhandelprijzen van het Rijk, bekendgemaakt door het Ministerie van Nijverheid en Arbeid.

ALF. LOMBARD.
JOS. VANDERICK.
ALF. DANHIER.
REMY DAMAS.

DÉVELOPPEMENTS.

MADAME, MESSIEURS,

En déposant un amendement qui formerait un article 25*bis*, nous comptons ainsi réparer un oubli ou tout au moins remédier à une imprécision d'interprétation qui pourrait être préjudiciable aux veuves de pensionnés.

Le principe de notre amendement a toujours été en somme à la base de la loi de 1911 sur les pensions de mineurs.

En effet, la réversibilité à la veuve de la moitié de la pension du pensionné a de tout temps été la règle.

Sous l'empire de la loi de 1920 qui fonctionne actuellement, les veuves ont même obtenu un taux de pension supérieur à la moitié, attendu que la pension du vieux mineur était de 1,080 francs et que la veuve recevait 720 francs.

D'autre part, quel est le motif qui a fait ajouter à la pension de 1,440 fr. et au-dessus de 400 points une tranche de 36 francs par 25 points en élévation du taux de l'index moyen des prix de détail du royaume ? C'est évidemment la hausse continuelle du coût de la vie.

Or, quand la veuve est seule, c'est la même situation au point de vue du coût de la vie.

Il y a même plus : c'est que, veuve et devant vivre seule avec la moitié de la pension, il est bien certain que sa situation est plus difficile que quand elle vivait avec son mari et touchait l'entière de la pension du vieux mineur. Il y a évidemment une bonne partie de dépenses comme le chauffage, l'éclairage, le nettoyage, etc. qui restent identiques et alors, il n'y a aucune raison qu'elle ne bénéficie pas de la vie chère, tandis que tous les sentiments de justice et de besoins matériels concordent à lui accorder au moins la moitié de ce qui est octroyé au pensionné.

Nous avons donc pleine et entière confiance que le Sénat acceptera cet amendement quise justifie amplement.

A. LOMBARD.

TOELICHTING.

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

Met een amendement in te dienen als artikel 25*bis*, ligt het in onze bedoeling een verzuim goed te maken of ten minste eene onduidelijke verklaring te voorkomen, die voor de weduwen der gepensioneerden na-deelig mocht zijn.

Het beginsel van ons amendement lag steeds tot grondslag van de wet van 1911 op de mijnwerkerspensioenen.

Steeds was de overdracht op de weduwe van de helft van het pensioen van haar man de regel.

Onder het beheer der wet van 1920, die thans van kracht is, hebben de weduwen zelfs een hooger bedrag dan de helft bekomen, aangezien het pensioen van den gewezen mijnwerker 1,080 frank bedroeg en de weduwe 720 frank ontving.

Wat is trouwens de reden waarom, bij het pensioen van 1,440 frank en boven 400 punten, eene schijf werd gevoegd van 36 frank per 25 punten stijging van het gemiddeld indexcijfer ? Natuurlijk, de levensduurte.

Wanneer de weduwe alleen staat, blijft de toestand dezelfde wat de levensduurte betreft.

Erger nog : vermits de weduwe alleen moet leven met de helft van het pensioen, staat het vast dat haar toestand moeilijker is dan wanneer zij met haar man leefde en het volledig mijnwerkerspensioen genoot. Een groot deel der uitgaven als daar zijn vuur, licht, schoonmaak, enz., blijven dezelfde en dan bestaat er geen reden dat ook zij den duurtetoeslag niet zou trekken, als wanneer het billijk wordt geacht dat haar ten minste de helft moet worden uitgekeerd van wat haar man trok.

Wij vertrouwen vast dat de Senaat dit billijke amendement zal goedkeuren.